運來之賑濟食粮。據報最近國內北方飢餓。災情嚴重。若無救濟。將有百萬羅民束手餓斃。

本埠新聞

●廢苛會明晚開大會

廢除華人四三移民苛例運動委員會。於二月廿三日晚。曾開職員會議。預定新任駐華之加國大使假道本埠往華履新時。聯合全僑餞筵歡送辦法。舉出各部辦事人員。並議定於本月四日（即星期二）晚九時。假座台山會館召開全体僑團代表大會以決定之。屆時務望各團体代表出席。共策進行云。

◎陳慶雲致林舉振之函

中國航空建設協會總會常務委員兼總幹事陳慶雲。爲航建會進行事宜。昨致一函於加西支會林會長。茲錄之以供衆覽。舉振會長吾兄惠鑒。抗戰勝利。建國伊始。航空建設。尤爲急要。總會自還都後。對於國內海外推動航空業務。至爲積極。茲將舉辦事件。爲兄陳之。㈠建築總會會所。經勘定中山北路公地壹段。廣約六畝餘。建築圖則。業已繪定。正向南京市政府價領該地。手續完妥。即可興建。㈡設置跳傘塔。先發動國內日趨繁榮之大都市（如南京。上海。北平。重慶廣州等）。各在原有之大公園內設置跳傘塔。以引導人民發生航空之興趣。兼爲國民體育之補助。㈢普遍設立航空館。已分飭各省分會發動捐募資金。從速着手興辦。以期將有關航空照片。及各種飛機模型陳列。俾航空教育普及於人民。㈣切實聯絡海外會員。已往海外會員。其會員證係由支會發給。而會員種類及人數。因戰時交通關係。多無册報。以致總會與海外會員缺乏聯繫。茲定由三十六年份起。所有海外會員證。由總會統籌填發。交支會轉給。而總會亦得以根據。切取聯絡。團結壹致。如陸續徵求得新會員。則請隨時列册具報。以憑隨時填發會證㈤積極辦理獎勵。查海外僑胞愛護祖國。極具熱忱。尤其海外支會。在抗戰期間。發動出錢出力。更著成績。對於出錢出力人員。均應依法獎勵。乃因太平洋戰事起後。郵寄不便。未及完全辦理。茲經檢案。從速補辦。惟恐仍在遺漏。且各支會工作人員出力服務者。尚具辛勞。總會亦當予以獎勵。以資慰勉。敬煩吾兄詳查出錢出力應予獎勵之僑團僑胞及會員。及工作成績。逐名開列寄來。以便辦理。綜上五項。總會已節節推行。務請吾兄努力實施。注意勸助。吾兄主理支會。向具熱誠。至懇仍前努力。積極展開業務。以增進航空建設。是所切禱。如何之處。並希見復。專此。敬候台安。弟陳慶雲拜啟。元月廿日。

聞該會長林舉振對於出錢之各會員。協助工作之各委員各處長隊長職員。前經開列清册。報請獎勵。並兩次去呈辭職另委賢能接充。辦理會務。未獲批准。復經蔣總會長電令挽留云。

◎至德總堂置業捐款又訊

至德總堂購置實業。又續有各昆仲熱誠捐款者。計開周偉炎式拾五元。吳芹生。周炎佳。吳官權。周少川。吳永奕。吳松茂。每廿元。周順榮。周在璋。周榮沐。吳壽怡。吳暢堃。周在銑。吳義添。吳子燦。吳傍惠。每拾元。吳照光。吳松生。周家超。周宗灼。周瑞潮。周平衞。周自濯。周瑞富。周瑞炳。周富石。周炳申。蔡傑棟。吳賢溢。周瑞報。周瑞平。周榮宋。蔡盛鏡。周爐輝。蔡性樵。吳其倉。每五元。吳雅棠。周金滿。周耀初。每加捐拾元。

◎欲停車街邊者當要注意

在埠中心區各街道裝置之九百六拾五個停車表。於今日開始收停車費。在極擁擠之地点。停車時間祇許十五分鐘。在其他地点裝有街邊停車表者。則可停車一點鐘。十五分鐘停車表係青銅色。與投入之一仙幣色水相同。壹點鐘之停車表係銀色。與投入之九仙幣色水相同。凡停車滿拾五分鐘或滿一点鐘者。立刻要開車。不能向同一個停車表再投入一仙或五仙。而繼續在該處停車也。由今日生效禁止街邊停車規定之街道如下。在喜市定街夾怕蕭役間之考街暨詩摩街。在該兩街之東邊。由上午七点至上午九点。不准停車。又下午四点至下午六点。在該兩街之西邊。不准停車。在巴罅街夾必地街之一段笠臣街。又在詩摩街夾考街之一段片打街。由下午四点至下午六点。在該兩街之兩邊。不准停車。上午則無停車限制。除在週日之上述停車鐘點外。星期日暨放假日。可在該等地点停車不收費。但倘於週日欲避免納費者。一經發覺後。則一律控於案云。

◎加多之養老金款另外寄

據卑詩省政府養老金局主任古李頓氏宣布。二月份分別寄上享受養老金者之支票。未有特別加多之款在內。加多之款另發支票。於昨星期五日。已分別寄上云。

◎開始加美紅十字會捐募

據加拿大紅十字會駐雲埠募捐委員會主席蟬堅斯氏宣布。三月三號至廿二號。爲加拿大與美國紅十字會募捐運動時期。三月二號爲全加拿大紅十字會會星期日。於該日各教堂以紅十字會爲人類謀幸福爲演講題。在加拿大之募捐目的爲五百萬元。在雲高華市之募捐定額爲廿六萬元。於今日已開始云。

◎捐贈殉職兩警款將及萬

警察紀念金。係市民慷慨捐助。以維持兩警察死於守職之孩兒寡妻者。昨本市之銀行又聯同捐助壹千五百元。截至昨星期日止。前後所捐得之款。已超過九千元云。

◎兩殉職警察出殯之榮哀

昨星期日。爲被嫌疑賊匪鎗斃之兩警察烈定坎氏暨貝斯氏出殯之期。先是在聖晏都偉斯利教堂舉行宗教葬禮。然後出喪。由警察笛樂隊暨救火員音樂隊。引導。市長麥嘅氏。警長茂利根氏。副警長田布氏暨卑詩省高等法院院長花烈斯氏之車隨其後。棺柩經過之街道。立在兩旁之觀衆。不下二萬人。莫不脫帽誌哀。聞烈氏之遺體送往山景墳場殯葬。貝斯氏之遺體。則送往二埠半路之墳場殯葬云。

◎被革之警員將提起上訴

據警察聯合會法律顧問斯吉氏宣稱。該會擬將革職之十九名警員暨降職之七人。投諸公斷。事因被控謀殺兩警察之嫌疑犯。現羈押警局。亦享受權利與保護。是以彼等最底要有同樣待遇。聞被革職之偵探歲利氏。爲第一人聲明向市警委會提起上訴云。

◎兩名罪犯定刑預備上訴

昨星期五日。爲此間春季巡迴衙。將各罪犯定刑之期。美國水兵麥氏。被控謀殺西女匿高列治氏不遂。但被鎗傷致終身殘廢一案。判終身監。十九歲羅蘇氏。被控於舊年十壹月廿四號。在活闌斯地方。鎗斃熾頗頓氏壹案。判監禁廿年。聞兩被告。均延律師。預備提起上訴云。

◎西婦被人鎗斃丈夫被拘

昨星期六日下午約兩點鐘。在漢比街六式五號門牌某旅館居住西婦懷澳拉氏。在房內被人鎗斃。兩粒子彈附近心部穿過。壹粒穿過頭部。其丈夫胡烈治氏被拘。以資審問。聞未發生慘禍以前。夫婦兩人發生口角。爲隣居者所聽聞云。

△各埠新聞▽

○坎城黨社春宴紀慶

坎城訊。本埠民治黨達權社。於二月廿二日舉行聯合春宴。并崇陞異常悅目之新匾額。是日天氣嚴寒。

◎雲埠香港美洲中國出入口商有限公司增設華僑旅運社啟事

敬者本公司成立以來專辦理出入口貨物兼接理僑滙所幸深得中外人士惠顧成績甚佳現又鑒於海外歸僑日衆本公司爲利便僑胞計特在港設一華僑旅運社凡有洋船抵港均派社員下船招待並備汽車運輸一切務使僑胞安全妥當僑胞如有委滙不論遠近本公司均能送到府上以副諸君之雅意尚望僑胞留意焉

本旅社印備招紙利便歸僑領取貼于行李俾抵港時以易認辨僑胞惠顧請移玉本公司或廣德隆合勝號李華君等處索取均隨尊便

△雲埠司理　周幹芬　周育生　馮秀欽　吳敢鈞　周永源　周在彪
△香港司理　馮錦泮　黃紹棠　周興業

雲埠總行：喜市定街東十六號　America China Exports Ltd. 312 Holden Bldg. 16 E. Hastings Street, Vancouver, B. C.

香港分行…文咸東街卅二號弍樓　America China ExportsLtd. 32 Bonham Strand St. E. Hong Kong, China.

★豉油

此種時代化製造法之甘香豉油。任何地方華人餐館。均見暢行採用。純質之 Stafford's 豉油。最宜肉類與瓜菜之烹製。並爲四季羹湯無上之調味品。況 Stafford's 甘香豉油。係由天然黃豆所製成。除以富有滋養及合衞生之材料外。並無其他質體參雜其間。

Stafford's

1150 Hamilton Street, Vancouver

J. H. STAFFORD INDUSTRIES LIMITED
TORONTO, CANADA
Branches: MONTREAL • WINNIPEG • VANCOUVER

△代柬

本社謹訂三月十六日下午一時舉行十四週年紀念五時并設歡宴統請

各埠至德總分堂
三德總分公所暨伯叔昆仲姊妹嬸姆依時親臨助慶指示一切爲幸

雲城三德書社全人敬約
SAM DUCK READING ROOM
32 Pender St. W. Vancouver, B.C.

△代柬

本公所訂定三月九日（星期日）下午二時舉行成立第廿三週年紀念慶典五時半歡宴統請

各埠龍岡公所暨各兄弟姊妹嬸姆依期光臨助慶指示禮儀曷勝榮幸

雲埠龍岡公所同人敬約
LUNG KONG KUNG SHAW
13½ Pender St. E. Vancouver, B.C.

△代柬

本總堂詹於三月廿三日星期日下午一時舉行新址落成喬遷典禮仰我加拿大各埠

至德分堂
三德公所

本族團体暨伯叔嬸姆兄弟姊妹屆時賁臨助慶指示禮儀曷勝榮幸

（恭辭鏡屏匾額）

加拿大雲高華至德總堂同人敬約
CHEE DACK GEN. TONG SOCIETY
311 Powell Street Vancouver, B.C.

新址：

◎醫特聖手

不用刀割　包無痛苦

A. EDWARD KREBS
Naturopathic Physician
602 W. Hastings St.
MA. 1417

◎承受餐館廣告

敢者新生命餐館即西文 New Life 當日原係趙善銘趙善義陳宜棠三人所創今他三人志圖別業愿將全盤生意項與聯益堂承受準于三月三號下午兩點在跑路街三百五十號新生命餐館內當衆交易如該餐館所欠中西人賬項請依是日携數到來理妥如逾期不到此乃自悞是以特字聲明

壹九四七年二月廿六號　聯益堂啟

◎雲埠黃江夏堂實業有限公司

第廿四屆董事局職員一覽表

中華民國三拾六年度

總經理　紀杰　副經理　堃俠
中文書記　祝齡　西文交際　家鼐
監督　光韶
正理財　增業　副理財　恭禧
正核數　樹柏　副核數　紀耀
調查　焯純　董事局長　昭立
董事
公禮　淵偉　祖德　錦成　文甫
潮衍　振三　儉傳　敬三　子衡
殿軍　樹鄭
江夏總堂主席名譽監督　公禮
雲山總公所主席名譽監督　衞青
域多利特別區董事　本傳
吹吻埠特別區董事　璧文
卅巴崙特別區董事　傳燦
卡技利特別區董事　元經

◎哀謝

先考諱森字椿彥謝公府君痛於中華民國廿六年二月十七日下午五時半在溫哥華聖保羅醫院壽終正寢積閏享壽六拾四歲不孝汝參遠居祖國不克匍匐奔喪謹遵禮成服叨蒙國參國恩兆棠維鈺諸兄弟爲之治理一切喪事經同月廿二日午后一時半假座暗市党殯儀館舉行喪禮出殯歸土復蒙宗親戚友惠賜賻儀花圈親臨執紼素車送行高誼隆情歿存均感謹此哀謝

孤子　汝參　泣血稽顙

雲埠昭倫公所素車花圈　云埠寶樹堂花圈　片珠佐治埠謝維花圈　市滅打埠關寅國素車花圈　片珠佐治埠民治党分部花圈　片珠佐治埠林培花圈　片珠佐治埠馬巍山馬榮鉉全花圈　維鈺合家花圈　國參素車濟儔　兆棠　汝剛　道維　錫棉世滚　國參　國恩　國堯　永育以上花圈　能欽賻儀二元　禮樵賻儀一元

◎即時止癢否則原銀奉還

立刻消止一切奇癢。係由濕毒、足部過勞、疥癩、丘疹等症而起者。請速用DDD藥水療治之。此藥水清涼不膩。無論若何痕癢難忍。一搽立愈。切勿忍受痛苦。可即在屋房購備DDD藥水。

乞臣比公司

Hudson's Bay Company.

INCORPORATED 2ND MAY 1670.

春季已到臨。本公司爲利便顧客所需起見。每次辦到大批新式衣服鞋靴帽。及家庭所需一切用具。應有盡有。價甚相宜。華友光顧。格外歡迎。

◎哀謝

哀敢者亡弟照存不幸于民國廿六年二月九號逝世經于全月十壹號假暗市党殯儀館舉行喪禮荷蒙宗親戚友惠賜賻儀花圈與及素車隨行親臨執紼隆情高誼存殁均感謹此致謝

治喪人　用存　杕存　謹啟

扶材名列

存俸　鴈存　黃宏　華存　存養　濯存
用存　杕存賻儀共廿元　永勝園五元　陳優三元　心旭二元　心賡二元　黃堯二元　甄和二元　黃恭煥二元　馬壯壹元　馬鈿壹元　蘇燭五毛　馬華　鄧仕　周貴　存俸　心橋　全車　心杏　鄧耀　全車　心現　心就　心敢　作存全車　鴈存　華存　心讓　廣存全車　沛存　濯存　漢生　茂豐園　全素車　黃光蔭　黃堂禮　黃富　黃開　全車　黃輝　黃宏　馬壯　楊寬　全車　振興公司車　心壽　揚煥　宗煥　全車　堯煥　心賡全車　阜存　存勝　榮財園全車　黃常　黃宏　黃友園全車　吳國華花圈　參義公司花圈　振興公司花圈　漢生　茂豐園全花圈　黃官慶　黃金銘　李霖全花圈　鄺德振　楊寬全花圈　劉添　吳均林盛　黃超　黃富全花圈　用存杕存全花圈　馬禮園花圈　心橋存俸全花圈　鴈存　華存全花圈榮財園花圈　心就　心現　心敢作存全花圈　心讓　廣存全花圈阜存　存勝全花圈　沛存　濯存紹仁　樹坤全花圈　發強　耆允心瀾　磐基　榮騰　允政全花圈黃唐禮　黃道堯　伍列晃　黃本蘭同花圈　黃長　黃恩　黃開　黃唐黃南全花圈　永勝園　黃自覺同花圈